

CARTHAGINENSIA

Revista de Estudios e Investigación
Instituto Teológico de Murcia O.F.M.
ISSN: 0213-4381 e-ISSN: 2605-3012

Volumen XXXVIII
Julio-Diciembre 2022
Número 74

SUMARIO

ARTÍCULOS

Pedro García Casas

Esperanza contra toda esperanza: El desafío que plantean las víctimas de abusos sexuales a la Iglesia y al ministerio sacerdotal 307-328

José Pedro Angélico

Saudade, misterio de amor doliente, Consideraciones estructurales, metodológicas y filosófico-teológicas..... 329-340

Javier Martínez Baigorri - Miguel R. Viguri Axpe - M^a Nely Vásquez Pérez

Una mirada crítica a Laudato Si'. ¿Un documento más o una propuesta consistente? 341-367

Alejandro Klein

EL ominoso incidente de Éxodo 4: 24-26. ¿Cuál era el destino de Moisés? ¿Quién era Zipora? 369-390

Daniel Nascimento

The Same Story All Over Again? The Rebellion(s) at Meribah 391-410

José M^a Salvador-González

At the top of the transcendent stage of St. Bonaventure's Aesthetics: Contemplating God as the summum Bonum..... 411-428

Emilio Jiménez Pérez - Juan José González Ortiz

Aprender a convivir en la clase de religión: la lógica del don..... 429-448

Pedro Vázquez-Miraz - Juan Daniel León - Nicolás Álvarez-Merlano

La religión como estrategia de afrontamiento en los estudiantes universitarios. Una revisión teórica..... 449-466

José Ángel Castillo Lozano - José Antonio Molina Gómez

Prodigios y concepción del poder en el mundo visigodo. A propósito de las lanzas coloreadas de Eurico 467-489

Bárbara Palomares Sánchez

Nutka 1789: Un proyecto evangelizador frustrado 491-513

NOTAS Y COMENTARIOS

Ángel J. Navarro Guareño - Anna de Montserrat Vallvè - Eloi Aran Sala -

Francesc Xavier Marín Torné - Anna Eva Jarabo Fidalgo

Los espacios de culto como experiencia educativa (II): fundamentación arquitectónica. La basílica de la Sagrada Familia de Barcelona, un ejemplo paradigmático 515-528

Magdalena Cánovas Martínez

María Zambrano: el hombre y lo divino. Una aproximación al pensamiento religioso de María Zambrano 529-545

BIBLIOGRAFÍA..... 547-591

ÍNDICE DEL VOLUMEN XXXVIII 593-597

CARTHAGINENSIA

ISSN 0213-4381 e-ISSN 2605-3012
http://www.revistacarthaginensia.com
e-mail: carthaginensia@itmfranciscano.org



Instituto Teológico de Murcia O.F.M.
Pza. Beato Andrés Hibernón, 3
E-30001 MURCIA

CARTHAGINENSIA fue fundada en 1985 como órgano de expresión cultural y científica del Instituto Teológico de Murcia O.F.M., Centro Agregado a la Facultad de Teología de la Universidad Pontificia Antonianum (Roma). El contenido de la Revista abarca las diversas áreas de conocimiento que se imparten en este Centro: Teología, Filosofía, Historia eclesiástica y franciscana de España y América, Franciscanismo, humanismo y pensamiento cristiano, y cuestiones actuales en el campo del ecumenismo, ética, moral, derecho, antropología, etc.

Director / Editor

Bernardo Pérez Andreo (Instituto Teológico de Murcia, España)
Correo-e: carthaginensia@itmfranciscano.org

Secretario / Secretary

Miguel Ángel Escribano Arráez (Instituto Teológico de Murcia, España)
Correo-e: carthaginensia@itmfranciscano.org

Staff técnico / Technical Staff

Juan Diego Ortín García (corrección de estilo), Carmen López Espejo (revisión filológica), Esther Costa Noguera (traducciones), Domingo Martínez Quiles (gestión de intercambios), Diego Camacho Jiménez (envíos postales)

Consejo Editorial / Editorial Board

Vincenzo Battaglia (Pontificia Università Antoniana, Roma, Italia), Carmen Bernabé Ubieta (Universidad de Deusto, Bilbao, España), Mary Beth Ingham (Franciscan School of Theology, USA), Jorge Costadoat (Pontificia Universidad Católica de Chile, Chile), Emmanuel Falque (Institut Catholique de Paris, France), Marta María Garre Garre (Universidad Católica San Antonio de Murcia, España), Cristina Inogés Sanz (Facultad de Teología SEUT Madrid, España), Ivan Macut (Universidad de Split, Croacia), Francisco Martínez Fresneda (Instituto Teológico de Murcia, España), Martín Gelabert Ballester (Facultad de Teología San Vicente Ferrer, Valencia, España), Gertraud Ladner (Institut für Systematische Theologie, Universität Innsbruck, Deutschland), Rafael Luciani (Boston College, Boston, Massachusetts, USA), Carmen Márquez Beunza (Universidad Pontificia Comillas, Madrid, España), Pedro Riquelme Oliva (Instituto Teológico de Murcia, España), Thomas Ruster (Fakultät Humanwissenschaften und Theologie, Technische Universität Dortmund, Deutschland), Teresa Toldy (Universidade Fernando Pessoa, Portugal) Rafael Sanz Valdivieso (Instituto Teológico de Murcia, España), Jesús A. Valero Matas (Universidad de Valladolid, España), Olga Consuelo Vélez Caro (Pontificia Universidad Javeriana, Bogotá, Colombia), Antonina María Wozna (Asociación de Teólogas Españolas, Madrid, España).

Comité Científico / Scientific Committee

Nancy. E. Bedford (Evangelical Theological Seminary, Evanston, USA); Jaime Laurence Bonilla Morales (Universidad San Buenaventura, bogotá, Colombia); David B. Couturier (St. Bonaventure University, NY, USA); Mauricio Correa Casanova (Pontificia Universidad Católica de Chile, Santiago de Chile); Mary E. Hunt (Women's Alliance for Theology Ethics and Ritual, USA); Lisa Isherwood (University of Wonchester, UK); Hans Josef Klauck (Facultad de Teología, Universidad de Chicago, USA); Mary J. Rees (San Francisco Theological School, USA); Cristina Simonelli (Facoltà teologica dell'Italia Settentrionale, Milano, Italia).

Secretaría y Administración

M. A. Escribano Arráez. Pl. Beato Andrés Hibernón, 3. E-30001 MURCIA.

La suscripción para 2022 es de 40 € para España y Portugal, y 60\$ para el extranjero, incluidos portes. El número suelto o atrasado vale 20 € o 30 \$. Artículos sueltos en PDF 3 € o \$ 5.

Any manuscripts and papers intended for publication in the magazine should be addressed to the Editor at the following address: C1. Dr. Fleming, 1. E-30003 MURCIA. Single or back issues: 20 € or \$ 30. Single article in PDF 3 € or \$ 5.

Antiguos directores

Fr. Francisco Víctor Sánchez Gil (+2019) 1985-1989. Fr. Francisco Martínez Fresneda, 1990-2016.

D.L.: MU-17/1986

Impresión: Compobell, S.L.

NUTKA 1789: UN PROYECTO EVANGELIZADOR FRUSTRADO

NOOTKA 1789: A FAILED EVANGELIZING PROJECT

BÁRBARA PALOMARES SÁNCHEZ

Investigador en formación de la EIDUNED

Programa de Historia, Arte y Territorio.

bpalomare9@alumno.uned.es

Orcid: 0000-0003-2879-1257

Recidido 4 de octubre de 2021 / Aprobado 14 de octubre de 2021

Resumen: A finales del XVIII, los derechos territoriales españoles en el Pacífico norte comenzaron a ser cuestionados. Los rumores sobre la presencia rusa y la posibilidad de que tuvieran un establecimiento permanente en aquellas aguas con el fin de comerciar con las pieles de nutria, llevó a la Corona española a organizar una serie de expediciones, entre los años 1774-1789. Tras confirmar las sospechas, en 1789, se arma una nueva expedición hacia Nutka con las siguientes instrucciones: reafirmar la soberanía española, establecer un asentamiento permanente y llevar la fe católica hasta aquellas tierras. Con este fin, cuatro misioneros franciscanos seleccionados por el Colegio de San Fernando de México, se embarcaron en esta expedición para tratar de cumplir con su cometido misional.

Palabras Clave: Nutka; Misión; Franciscanos; Colegio de San Fernando; Pacífico norte; Alta California.

Abstract: At the end of the 18th century, Spanish territorial rights in the North Pacific began to be questioned. Rumors about the Russian presence and the possibility that they had a permanent establishment in those waters in order to trade in otter skins, led the Spanish Crown to organize a series of expeditions, between the years 1774-1789. After confirming the suspicions, in 1789, a new expedition to Nutka was armed with the following instructions: reaffirm Spanish sovereignty, establish a permanent settlement and bring the Catholic faith to those lands. To this end, four Franciscan missionaries selected by the Colegio de San Fernando de México embarked on this expedition to try to fulfill their missionary mission.

Keywords: Nootka; Mission; franciscans; Colegio de San Fernando; North Pacific; High California.

Introducción

Corría el año de 1789, concretamente un 19 de febrero, cuando cuatro frailes franciscanos pertenecientes al Colegio de Propaganda Fide de San Fernando, sito en la ciudad de México, partían, del puerto de San Blas, en una expedición capitaneada por Esteban José Martínez, rumbo a la bahía de Nutka con un propósito claro y bien definido: ampliar el exitoso modelo puesto en práctica en la Nueva California hasta los confines del septentrión novohispano. Esta propuesta formaba parte de un plan diseñado por el virreinato de la Nueva España para frenar el avance ruso y británico en la costa oeste norteamericana que desafiaba los derechos territoriales españoles en aquellas septentrionales aguas.

Un tema de investigación completamente desconocido hasta que, en el año 2015, se publicó un incipiente artículo, por quien suscribe este texto, en la *Revista de Historia Naval*¹, tratando esta materia. Hasta la fecha, la mayor parte de la historiografía que se ocupa de estos asuntos se había centrado, casi de forma exclusiva, en el estudio de las misiones franciscanas de la Nueva California pasando desapercibido el encargo misional de Nutka².

Las razones que, hipotéticamente, pueden haber inducido a este “olvido” son, en mi parecer, dos: primeramente, la inexistencia de una misión física que, gracias a esta investigación, hoy conocemos las causas por las que no pudo materializarse. Pero también, que la documentación legada ha desaparecido en su práctica totalidad. Apenas nos ha llegado algún documento que animara al investigador a abordar esta temática. Sólo el diario de fray Francisco Miguel Sánchez y una carta redactada por otro de sus compañeros, fray Severo Patero, compilando lo que allí sucedía son las únicas fuentes primarias de las que se dispone para armar la tesis sobre este proyecto evangelizador. Pueden parecer escasas, pero analizadas en su profundidad y estableciendo líneas de comparación junto con otras fuentes secundarias, como es una relación epistolar entre el virrey de la Nueva España y el Colegio de San Fernando solicitando cuatro misioneros para emprender esta empresa evangelizadora, se puede concluir con total

¹ Bárbara Palomares Sánchez, “Misión Nootka 1789. El diario de viaje de fray Francisco Miguel Sánchez”, *Revista de Historia Naval* 33, n.º 129 (2015): 9-35.

² A lo largo del artículo se cita una considerable relación bibliográfica en la que se ha apoyado esta investigación.

certeza que hubo un encargo en firme al instituto fernandino, por parte del virreinato de la Nueva España, de propagar la fe en la bahía de Nutka.

A modo de conclusión, este texto pretende dar a conocer este inédito pasaje de la historia misional franciscana en la costa oeste norteamericana. Tratado a modo de una síntesis descriptiva de una investigación más compleja, elaborada bajo la metodología hipotético-deductiva, que es mi tesis doctoral, el objetivo del artículo es divulgar este interesante acontecimiento en donde cuatro frailes seráficos tuvieron que enfrentarse, probablemente, al encargo misional más complejo de todos cuantos había abordado el mexicano Colegio de San Fernando. Para ello, se ha articulado el escrito en cinco epígrafes y unas conclusiones. Los dos primeros capítulos introducen al lector en el marco histórico que deriva en el encargo misional, para proseguir con el siguiente y tercer capítulo que conforma el núcleo de la investigación, en el cual se analiza todo el proyecto evangelizador, para finalizar con los dos últimos títulos, cuarto y quinto, en los que se desgranar las causas por las cuales el plan no pudo materializarse. Finalmente, las conclusiones compilan de forma sintética el contenido del artículo.

Sin más preámbulos, invitamos al lector a descubrir este desconocido e inédito pasaje de la historia misional franciscana en Nutka.

1. El marco histórico

El motivo de este apostólico encargo tiene su origen en la segunda mitad del siglo XVIII, cuando los derechos de la soberanía española en la actual costa oeste canadiense comenzaban a ser discutidos. Los constantes rumores de la presencia rusa en aquellas latitudes y la posibilidad de que los rusos tuvieran establecimientos permanentes en esas aguas con el fin de monopolizar el tan codiciado comercio peletero auspiciaron a la Corona hispana a emprender una serie de expediciones hacia el Pacífico norte con el fin de corroborar las sospechas y actuar frenando el posible avance ruso y de algunas otras naciones con fines similares. Por ello precisamente, entre los años de 1774 a 1788³, se dispondrán una serie de expediciones

³ Juan Pérez capitaneó la expedición de 1774, Bruno de Heceta la de 1775, Ignacio de Arteaga la de 1779 y Esteban José Martínez la de 1778. Véase: Francisco Fuster Ruiz, *El final del descubrimiento de América. California, Canadá y Alaska (1765-1822)* (Murcia: Universidad de Murcia, 1998); Belén Baños Llanos, “Expediciones científicas españolas al Pacífico, en la segunda mitad del siglo XVIII”, *Revista española del Pacífico*, n.º 2 (1992): 54-71.; Herbert Kyle Beals, *Juan Pérez on the Northwest coast* (Oregon: Historical Society

con el fin de confirmar los temores y reafirmar la soberanía española en el Pacífico norte, en lo que hoy constituyen las costas de Canadá y Alaska.

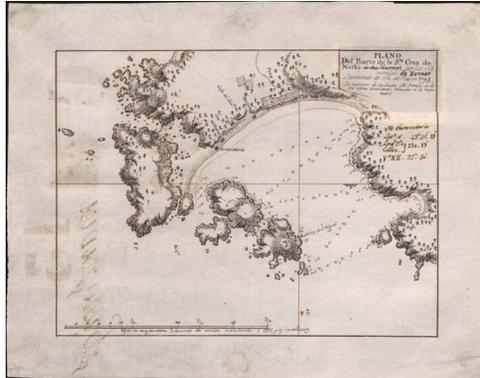


Fig. 1. Puerto de Santa Cruz de Nutka (1791). Archivo del Museo Naval. AMN-2-D-1.

Como se ha indicado previamente, los rusos no eran el único problema potencial del que se desconfiaba⁴. Los ingleses suponían una mayor amenaza al pujar por aquellos parajes que les permitían controlar el tan codiciado y ya mencionado comercio peletero de nutrias, mientras se buscaba el famoso paso del noroeste que propiciaría una ventaja comercial a la nación que lo descubriese abriendo una nueva vía y más rápida ruta mercantil entre el Pacífico y el Atlántico.

Press, 1989); Salvador Bernabéu Albert, *El Pacífico Ilustrado. Del lago español a las grandes expediciones* (Madrid: Fundación Mapfre, 1992); Carlos Martínez Shaw, *El Pacífico español. De Magallanes a Malaspina* (Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores, 1988); Emma Sánchez Montañés, “Las expediciones españolas del siglo XVIII al Pacífico Norte y las colecciones del Museo de América de Madrid. La expedición de Juan Pérez de 1774”, *Anales del Museo de América*, n.º 18 (2010): 148-171.

⁴ Véase: Roberto Barreiro, “El primer encuentro entre españoles y rusos en América”, *Revista General de Marina*, Tomo 162 (1962): 529-534.; José Ignacio Ruiz Rodríguez, *Políticas y disputas por el control de la Alta California. Españoles, ingleses y rusos en litigio por el control de un territorio casi infinito* (Madrid: Dykinson, 2011); Enriqueta Vila Vilar, “Los rusos en América”, *Anuario de Estudios Americanos*, n.º 22 (1965): 569-672.

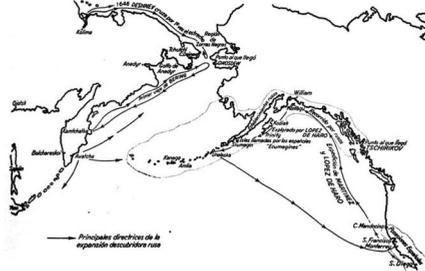


Fig. 2. Mapa de la expansión rusa en América. S. XVIII.
Fuente: Vila Vilar, 1965, p. 569.

La presencia del británico James Cook, que en 1778 surcaba esos mares adentrándose en la bahía de Nutka, era otro asunto de suma preocupación para la Corona. Pese a que los españoles habían navegado aquel enclave en 1774 con la expedición de Juan Pérez, los ingleses podían considerar esa incursión como motivo suficiente para reclamar la soberanía del lugar⁵.



Fig. 3. Territorio de Nutka reclamado por España (1789-1795). Imagen de dominio público.

⁵ Javier de Ybarra y Bergé, *De California a Alaska. Historia de un descubrimiento* (Madrid: Instituto de Estudios Políticos, Vol. 3, 1965); José Refugio de la Torre Curiel, “La frontera misional novohispana a finales del siglo XVIII: un caso para reflexionar sobre el concepto de misión”, en *El Gran Norte Mexicano: Indios, misioneros y pobladores entre el mito y la historia*, ed. Salvador Bernabéu Albert (Sevilla: CSIC / EEHA, 2009), 285-290.

2. Confirmación de la amenaza ruso-británica e instrucciones para ocupar Nutka

Fue en la expedición de 1788, capitaneada por Esteban José Martínez cuando todas las sospechas se confirmaron. El encuentro de los españoles con los rusos en aguas de Alaska corroboraban las sospechas y confirmaban las intenciones de éstos de asentarse de forma continuada en Nutka, alertando, a su vez, del interés de otras naciones, fundamentalmente británicos, de tener asentamientos fijos en aquel estratégico puerto para el comercio peletero, poniendo en jaque la soberanía española en aguas del Pacífico norte⁶ y poniendo en riesgo, de forma simultánea, los territorios de la Nueva España, principalmente la próspera Alta California, que estaba siendo un éxito y ejemplo en la política hispana basada en el binomio conquista/misión o, lo que es igual, tener a las misiones evangélicas como misiones fronterizas que delimitaban los territorios pertenecientes a la Corona hispana⁷.



Fig. 4. *Las naves HMS Resolution capitaneada por Cook y HMS Adventure pintadas por William Hodges en 1776. Imagen de dominio público.*

⁶ Hay que recordar que ni rusos (ortodoxos) ni británicos (anglicanos) reconocían al Papa como soberano y por tanto no consideraban válidas ni las Bulas Alejandrinas el tratado de Tordesillas que concedían aquellas aguas a la soberanía española. Véase: Lourdes Díaz-Trechuelo, “El tratado de Tordesillas y su proyección en el Pacífico”, *Revista española del Pacífico*, n.º 4 (1994): 5-12; y Eufemio Lorenzo Sanz, *El Tratado de Tordesillas* (Valladolid: Junta de Castilla y León, 1995).

⁷ Sobre las misiones fronterizas ver: Torre Curiel, “La frontera misional novohispana a finales del siglo XVIII: un caso para reflexionar sobre el concepto de misión”, 285-290; Herbert Eugene Bolton, *La misión como institución de la frontera en el septentrion de Nueva España (Estudios [nuevos y viejos] sobre la frontera)* (Madrid: CSIC, 1991); Francisco Morales Valerio, “Evangelización y culturas indígenas. Reflexiones en torno a la actividad misionera de los franciscanos en la Nueva España”, *Archivum Franciscanum Historicum*, n.º 85 (1992): 123-157.

Advertidos del peligro, la respuesta española no se hizo esperar y, nada más arribar a San Blas la expedición de 1788, se daba orden de emprender una nueva empresa con unas instrucciones claras y concisas: ocupar Nutka con un asentamiento que reforzara la soberanía hispana frenando las intenciones foráneas, tomar posesión, controlar el comercio peletero por el que pujaban británicos y rusos en aquellos territorios y hacerlo todo bajo el mismo modelo existente desde los inicios de la conquista hispana: primero la conquista espiritual y civilizadora que actuaría como frontera mientras en paralelo se llevaba a cabo la militar. El objetivo era extender hasta Nutka el patrón o esquema de la Alta California⁸.

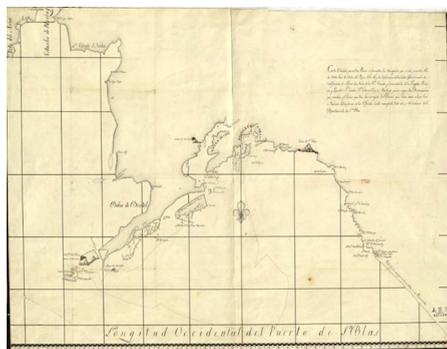


Fig. 5. Expedición comandada por Esteban José Martínez en 1788. Archivo Histórico Nacional. Mapas y Planos, Sig., Estado MPD 26.

Al frente de la evangelización y civilización del vasto territorio californiano estaba la orden franciscana, que gestionaba todo aquel terreno por medio del citado Colegio de Propaganda Fide de San Fernando⁹. Por lo tan-

⁸ Ernesto de la Torre Villar, ed., *Instrucciones y memorias de los virreyes novohispanos*. (México: Editorial Porrúa, 1991, 2 vols.).

⁹ El Colegio de San Fernando de México era el encargado de misionar y evangelizar los territorios de la Alta California, incluidos los territorios del Pacífico norte, ya que toda la costa oeste norteamericana era considerada parte de la Alta o Nueva California. Al frente estaba fray Junípero Serra, que fue sustituido tras su muerte en 1784 por fray Fermín Lasuén. La sede central de las mismas estaba en la misión de San Carlos Borromeo, conocida como El Carmelo, próxima al presidio de Monterrey. Sobre la actividad misional de este Colegio ver: Fidel de Jesús Chauvet, *La iglesia de San Fernando de México y su extinto Colegio Apostólico* (México: Editorial Jus, 1980); Gloria Espinosa Spínola, "Las órdenes religiosas en la evangelización del Nuevo Mundo", *España Medieval y el legado de Occidente*, ed. por Luis Agustín García Moreno (Barcelona: Lunewerg, 2005), 249-257; Anónimo, *Informe de*

to, eran los franciscanos, en este caso conocidos como fernandinos por el nombre del colegio al que pertenecían, quienes gestionaban las laureadas, eficaces y eficientes misiones californianas que posicionaban su metodología como una garante de éxito.

Las costas del Pacífico norte hasta Alaska eran consideradas, en esas fechas, como territorio perteneciente a la Nueva California y por ello, su gestión y evangelización correspondía al mencionado instituto fernandino y a los misioneros de la orden de San Francisco de Asís.

Es aquí donde da comienzo o entra en juego la acción misional y el proyecto de expansión del Colegio de San Fernando de México en el Pacífico norte como parte de su labor evangelizadora en la Alta California.

3. Expedición a Nutka 1789 y el encargo del proyecto evangelizador

Como se ha comentado, tras confirmar en 1788 la presencia rusa y los intentos de los británicos de asentarse en Nutka, el virrey de la Nueva España, Manuel Antonio Flórez, mandó organizar una nueva expedición de urgencia con las anteriores instrucciones: reforzar la soberanía del territorio, fundar un presidio o asentamiento permanente y fundar una misión con carácter evangelizador, civilizador y fronterizo. Para ello, era esencial contar con la colaboración del instituto fernandino y de sus misioneros con el fin de emprender la expansión evangelizadora y territorial ya iniciada en los territorios de la Nueva California¹⁰.

La nueva expedición debía zarpar hacia aquella costa lo más presto posible; por ello, se solicitó con urgencia al Colegio fernandino el envío de cuatro de los más formados y capacitados misioneros para principiar el proyecto evangelizador¹¹. La intención era seguir fundando misiones hacia el

El Apostólico Colegio de San Fernando de México, sobre los descubrimientos entre los 30 y 60 grados de latitud (México: Biblioteca Aportación Histórica, México, 1948).

¹⁰ Zephyrin Engehardt, *The missions and missionaries of California*. (San Francisco, California: The James H. Barry Company, 1908); Gloria Espinosa Spínola, “Las órdenes religiosas en la evangelización del Nuevo Mundo”, 249-257.; Sylvia L. Hilton, *La Alta California española* (Madrid: Fundación Mapfre, 1992); Bartomeu Melià, “Misión por reducción”, *Suplemento antropológico*, n.º 26 (1991): 213- 228.; David Rex Galindo, “Franciscanos e indios en la Alta California española (1769-1822)”, *Espacio Tiempo y Forma. Serie IV*, n.º 20 (2007): 157-170.

¹¹ Nuevamente comandada por Esteban José Martínez, la conformaban dos buques. La nave capitana, la fragata Princesa y el paquebote San Carlos. Ver: Fuster Ruiz, *El final del descubrimiento...*

norte y, desde Nutka, comenzar la constitución de las mismas hacia el sur con el objetivo de unirse en un punto de convergencia, teniendo dos epicentros: Monterrey y Nutka¹².

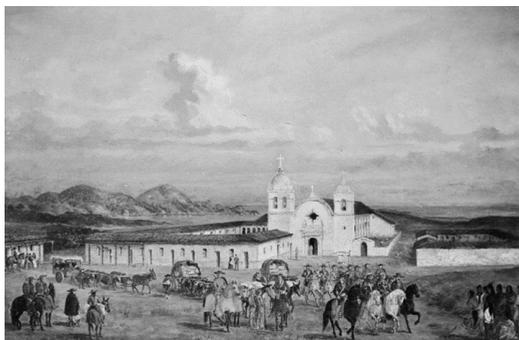


Fig. 6. *Misión de San Carlos Borromeo (El Carmelo).*
Imagen de dominio público.

Tras varios recelos por parte del instituto seráfico generados, probablemente, por el miedo a que sus misioneros acabaran ejerciendo las funciones de capellanía en los buques de la expedición sin ningún cometido misional y, por la escasez de frailes bien formados de los que disponía la orden franciscana finalmente, el Colegio de San Fernando accedió a ceder los cuatro frailes con los requisitos exigidos por el virrey para emprender el proyecto para el cual habían sido reclutados. A su vez, el instituto fernandino vio en esta empresa el impulso propagandístico que la metodología franciscana necesitaba para convertirse en un referente en la evangelización consiguiendo, si el proyecto de Nutka se materializaba, el más vasto territorio evangelizado bajo el mismo método misional¹³.

Con ese celo evangelizador, los cuatro frailes seleccionados: fray Severo Patero, fray Lorenzo Socier, fray José Espí y fray Francisco Miguel Sánchez, se embarcaron en esta empresa con el fin de llevar el

¹² Christon I. Archer, "Retreat from the North: Spain's Withdrawal from Nootka Sound, 1793-1795", *BC Studies: The British Columbian Quarterly*, n.º 37 (1978): 19-36.; Christon I. Archer, "Spain and the Defense of the Pacific Ocean Empire, 1750-1810", *Canadian Journal of Latin American and Caribbean Studies*, n.º 21 (1986): 15-41.

¹³ "Varias misivas entre el Colegio de San Fernando y el virrey de la Nueva España recelando del envío de misioneros a Nutka (1788)". Archivo General de la Nación de México-en adelante AGN- Historia, Vol. 15, segunda serie.

Evangelio y con él la lengua, la cultura y la civilización hispánica a los confines del Imperio español¹⁴.

Un proyecto que, desde su planteamiento inicial, se tornaba arduo. Todo un desafío de extrema complejidad, probablemente el reto apostólico más complicado de todos cuantos había afrontado el instituto fernandino, a lo que habría que sumar los conflictos políticos que allí se sucedieron.

El 19 de febrero de 1789 se hallaban en el Departamento de San Blas los cuatro frailes mencionados, se embarcaron en los buques de la expedición: la fragata y nave capitana *Princesa* y el paquebote *San Carlos*, expedición nuevamente comandada por Esteban José Martínez¹⁵, con el fin de establecer un asentamiento misional que cumpliera con los propósitos tanto del Colegio de San Fernando como de la Corona:

Para dar principio a estas Noticias debo advertir, que para el fin de establecer la Fee catholica en Nuca salimos del Colegio Apostólico de San Fernando de Mexico, quatro religiosos que son: el Reverendísimo Padre Predicador, Dr. Severo Patero natural de Extremadura Baja, El Revendisimo padre predicador Fray Lorenzo Socier mallorquín; el Reverendísimo Padre Predicador Fray José Espí, valenciano y yo Fray Francisco Miguel Sánchez, castellano viejo de la misma profesión e instituto de los Padres acabados de referir; los que emprendimos nuestro viaje, para San Blas, día 30 de Diciembre del 88. Abiendo llegado al Puerto de San Blas, y descansado en él algunos días, nos embarcamos el 17 de Febrero de 89, más por no permitirlo el viento, no salimos del Puerto, hasta el 19 de dicho mes.¹⁶

¹⁴ “Varios documentos sobre licencias, llegada a Veracruz, descripción de los cinco misioneros fernandinos destinados a Nutka”. AGN, Misiones, Vol. 9, Exp. 12.

¹⁵ Ver también el “Diario de Esteban José Martínez a Nutka, 1789”. Archivo del Museo Naval-en adelante AMN- Expediciones, Ms., 732.

¹⁶ “Diario de fray Francisco Miguel Sánchez a Nutka, 1789.” Yale University Library-en adelante YUL- Fondo Beinecke, Rare Books and Manuscripts, Ms. 415, fol. 1r. Existe una copia transcrita en el Archivo del Museo Naval, el manuscrito AMN, Ms.2128.

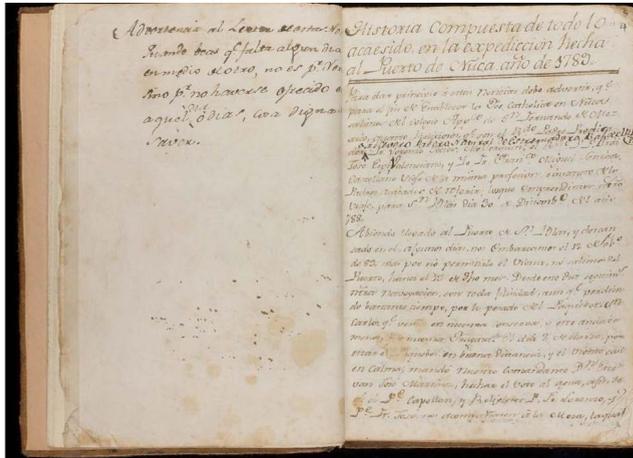


Fig. 7. Primera página del diario de fray Francisco Miguel Sánchez. Biblioteca de la Universidad de Yale. Fondo Beinecke. Rare Books and Manuscripts. Ms. 415, fol. 1r.

4. El proyecto evangelizador de Nutka: el método franciscano

Tras una travesía no exenta de dificultades y con una duración de unos tres meses y medio, a comienzos del mes de mayo la expedición, que comandaba Esteban José Martínez, vislumbraba la costa de Nutka fondeando en ella pocos días después. Se daba principio a la labor pastoral de los misioneros y también al cumplimiento de las instrucciones emitidas por el virrey Flórez. Recordemos que, el referente a seguir por los cuatro religiosos eran las misiones californianas. Debía aplicar el mismo modelo y la misma metodología. Con una salvedad importante con respecto a sus “compañeros californianos”. No tenían experiencia misional alguna. Eran unos recién llegados a México. Habían sido reclutados en España en 1786 e incorporados al Colegio fernandino ese mismo año; por lo tanto, solo llevaban en tierras americanas poco más de dos años y, la formación como misioneros solía durar en torno a los diez años. Eran frailes bien formados, pero con una total carencia o experiencia en el terreno misional¹⁷. Un hándicap que les pasará factura a la hora de abordar las dificultades que van a encontrar en aquellas latitudes. El método franciscano exigía de experiencia para abordarse en su

¹⁷ “Relación de las licencias de embarque para los misioneros, 1786.”. AGI, Arribadas, Leg. 561.

plenitud ya que, como expone Cayetano Sánchez Fuertes, OFM¹⁸, la particularidad de los franciscanos con respecto a otras órdenes religiosas era su no adscripción de la fe a ninguna cultura, hasta el punto de que pudiera convertirse en “contracultura”. Para ello, los seguidores del santo de Asís tendrían como método propagar el Evangelio con el ejemplo y el propio testimonio de vida. Una evangelización por “contagio”, horizontal e intensiva.

La actividad apostólica que los cuatro frailes desarrollaron en aquellas gélidas aguas del Pacífico norte la hemos podido conocer, fundamentalmente, gracias a que nos ha llegado el diario íntegro de uno de ellos, de fray Francisco Miguel Sánchez. Su diario arroja luz a todo cuanto aconteció en Nutka durante el año de 1789 (desde los asuntos de carácter político, económico, cultural, militar, etc.) y cómo se afrontó ese deseo de evangelización.

La primera fase de todo proyecto evangelizador era tomar contacto con el territorio a misionar. Conocer en profundidad factores tales como la morfología del terreno, la climatología, la fauna, la flora y, evidente y fundamental, el comportamiento de los nativos, así como su *modus vivendi*, su lengua, sus creencias.

Se sabía que para garantizar el éxito de todo proyecto evangelizador era necesario que en el terreno a misionar se dieran una serie de condiciones básicas sin las cuales la misión no fructificaría o sería inviable su ejecución. Esas condiciones eran sustancialmente tres: una climatología favorable, una tierra fértil para el cultivo de cereales tales como trigo, maíz y cebada, con abundante agua para regadíos y un terreno apto para la cría de ganado con abundantes pastos. Sin estos factores, las probabilidades de éxito eran nulas, ya que la reducción o misión no podría atraer y fijar a la población nativa, al no garantizarles el sustento alimenticio necesario, con lo que, los indios se verían abocados a abandonar la misión en busca de alimentos¹⁹.

Esto fue lo que hicieron los cuatro misioneros al llegar a Nutka. Abordar todos estos aspectos para poder disponer de la mayor información posible y concluir la manera más factible de reducir a los nativos.

¹⁸ Sobre el proceso de inculturación ver: Cayetano Sánchez Fuertes, *San Pedro Bautista y compañeros protomártires de Japón*. (Madrid: Biblioteca de Autores Cristianos, 2019); Pedro Borges Morán, *Misión y civilización en América*. (Madrid: ICI, 1986) y, del mismo autor, Pedro Borges Morán, “Teorías franciscanas sobre la evangelización de América en la Edad Moderna”, *Mar Océana: Revista del humanismo español e iberoamericano*, n.º 9 (2001): 59-79.

¹⁹ Sobre el método evangelizador franciscano ver: Lino Gómez Canedo, *Evangelización, Cultura y Promoción Social*. (México: Editorial Porrúa, 1993).



Fig. 8. Entrada a la bahía de Nutka. Archivo del Museo Naval, AMN-003-E-005.

5. Dificultades a la hora de aplicar el método misional en Nutka

El diario de fray Francisco Miguel Sánchez es el documento sustancial para conocer cómo los cuatro misioneros abordaron la empresa para la que habían sido designados²⁰. El testimonio de primera mano de este fraile pone de manifiesto cómo, desde su llegada y tras acometer la primera fase de observación, comienzan a percatarse de que las tres principales condiciones necesarias para el desarrollo de un asentamiento misional no se daban en aquel lejano territorio, y a ello se debía aunar otra serie de dificultades ajenas al asunto religioso y más vinculados a aspectos de índole política.

Primeramente y, pese a que la climatología de Nutka no era tan adversa como se presumía más al norte, (era un clima frío pero soportable y benigno para la salud), las abundantes lluvias generaban una copiosa vegetación y un terreno tan boscoso y pedregoso que ponía en jaque las otras dos condiciones fundamentales: disponer de una tierra de pastos extensa y apta para la cría de ganado y una tierra fértil en la que poder desarrollar la agricultura y las plantaciones de cereales esenciales tanto para la alimentación del ganado como para garantizar el sustento de los nativos. Basándose simplemente en estas premisas, la misión era prácticamente inviable:

²⁰ Lo referenciado en este apartado procede su fuente documental del análisis y estudio del citado diario del misionero fray Francisco Miguel Sánchez.

En el tiempo que hemos estado en dicho puerto hemos experimentado darse todas las calidades de hortalizas de Europa y América, como son coles y repollos, nabos, rábanos, lechugas, apios, cebollas, papas de cuyas plantas hemos comido en varias ocasiones, pues aunque es cierto que la tierra es un puro peñasco, suele haber algunas manchas de tierra buena, aunque es tan poco que suele servir para sembrar algunas verduras y no para cosechar maíz, trigo, cebada ni otras legumbres que son precisos y necesarios para formar un establecimiento²¹.

A ello había que añadir que la reducción²² tenía que circunscribirse a aquel enclave, ya que debía estar próxima al presidio militar, que iba a estar ubicado en el puerto de Nutka, como salvaguarda de los intereses de los misioneros para poder desempeñar su correcta labor pastoral. Pero si ello no fuera suficiente, tenían un hándicap con el que contaban desde su inicio. La distancia tan inmensa que había entre Nutka y la misión de El Carmelo, en Monterrey, epicentro de las misiones de la Alta California, donde se encontraba el padre Presidente de las mismas que, en aquellas fechas, era fray Fermín Lasuén, quien había asumido el mando tras el fallecimiento de fray Junípero Serra en 1784²³.

En cuanto a la relación con los naturales, los misioneros establecieron un breve contacto, pero suficiente para percatarse de que su conducta era dócil y abiertos al aprendizaje. No eran tribus belicosas y solo usaban la violencia para defenderse de los ataques ajenos. Tenían cierto grado de civilización como, por ejemplo, las mujeres mantenían un alto valor de la honradez y se vestían con mucho decoro; el casamiento, la forma de poner nombre a los recién nacidos similar al bautismo cristiano, todo ello mantenía unas similitudes a través de las cuales se podían inculcar sin mucha alteración las tradiciones de la cultura europea y propagar la fe. Pero,

²¹ “Diario del misionero fray Francisco Miguel Sánchez en Nutka, 1789”. YUL, Fondo Beinecke, Rare Books and Manuscripts, Ms. 415, fols. 74v- 75r.

²² El término reducción alude al territorio físico misional en el que asentar a la población nativa para iniciar el proceso de evangelización y civilización. Un terreno que a su vez servía como territorio fronterizo.

²³ Se había estimado que las misiones debían distar unas a unos tres días siendo recorridas a pie. Lo que garantizaba la comunicación entre ellas, el socorro alimenticio y la ayuda en cualquier asunto relativo al desempeño misional. Ver: Catherine R. Ettinger, *Pueblo, Presidio y Misión en la estructuración de territorio de la Alta California* (San Nicolás Higaldo: Universidad de Michoacán, 2012).

pese a no ser tribus nómadas, sino semi-nómadas, vivían en rancherías y se desplazaban de un lugar a otro en busca de alimento, lo que alteraba los planes de los religiosos que no podían garantizar su sustento y manutención debido a los factores anteriormente mencionados.

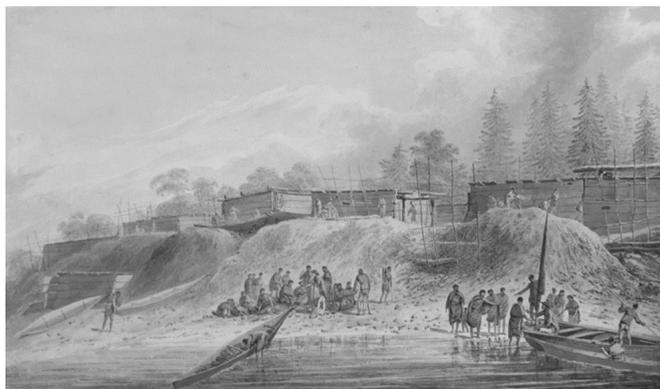


Fig. 9. *Rancherías en Nutka Sound. 1778. John Webber. Vancouver Public Library. Imagen de dominio público.*

En cuanto a sus creencias tenían cierta idea de la existencia de un “Dios supremo” e interiorizado el concepto del Bien y el Mal.

*[] tienen un conocimiento grande de Dios porque preguntándolo yo, qué quien había hecho el mar, las tierras, árboles y toda esta máquina visible del universo me respondió de esta suerte, arriba está un Capitán muy grande Aseatais, [] y manda más que el Rey de Inglaterra, de España y hasta manda más y es más grande que nuestro Capitán Macuina y este gran Tais o Capitán fue el que lo hizo todo.*²⁴

Aunque practicaban el canibalismo, esta tribu de Nutka era más que proclive a aceptar el Evangelio, de ahí el lamento de los misioneros que veían cómo la inviabilidad de desarrollar una reducción impedía la evangelización de aquellas almas. Puede que la inexperiencia como misioneros de estos frailes también les frenara en sus actuaciones. A todo ello hay que sumar el deterioro en las relaciones de índole político producidas con los británicos

²⁴ YUL, Fondo Beinecke, Rare Books and Manuscripts, Ms. 415, fol. 80v.

desde la llegada de los españoles a Nutka, que desembocó en el conocido como conflicto del mismo nombre²⁵.

5. El conflicto de Nutka y el final del proyecto evangelizador

La situación política derivada de los acontecimientos sucedidos en la bahía entre los españoles y los británicos precipitó el regreso de la expedición de Martínez al Departamento de San Blas, lo que se produjo en octubre de 1789. Si tenemos presente que habían llegado al enclave en mayo del mismo año, el tiempo del que dispusieron los misioneros en aquellas aguas no superó el medio año, tiempo insuficiente para poder desarrollar un proyecto evangelizador ni tan siquiera en la primera fase de observación.

Pero, de todos modos, hay que tener en cuenta que, desde los albores de su llegada al puerto, los religiosos comprendieron que no se daban los factores fundamentales para la fundación de la misión que tenían encomendada²⁶.

²⁵ A la llegada de la expedición española, capitaneada por Esteban José Martínez, a Nutka en mayo de 1789 se encontraban allí una serie de embarcaciones extranjeras, destacando norteamericanos y británicos, con afán de comercializar con las pieles de nutria y suponiendo una clara amenaza para la soberanía española que la expedición de Martínez debía defender. Para evitar la amenaza, Martínez apresó a uno de los barcos ingleses que no reconocían la soberanía hispana, lo que terminó en la ruptura de las relaciones con los británicos, que consideraron el altercado como un verdadero “casus belli”. Para evitar el conflicto armado, los españoles iniciaron un proceso de actividad diplomática que devino en una serie de convenciones que trataran de reparar los daños ocasionados a los ingleses en Nutka intentando apaciguar la situación que derivó, años después, en la conocida como convención de Nutka de 1795 en la que España acabó cediendo los territorios del Pacífico norte a los británicos.

La expedición de Martínez de 1789 se vio obligada a regresar a finales de octubre de ese mismo año para evitar males mayores con los ingleses. Sobre esta materia ver: Luis Mariñas Otero, “El incidente de Nutka”, *Revista de Indias*, n.º 109-110 (1967): 335-407; Emilio Soler Pascual, “Nutka. Una crisis en el Pacífico Norte”, en *España y el Pacífico*, ed. por Antonio Francisco García-Abásolo González (Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores/ Dirección General de Relaciones Culturales/ Asociación Española de Estudios del Pacífico, 1997), 245-252; José de la Sota, “Nootka: The Crisis of 1789”, en *To the Totem Shore. The Spanish Presence on the Northwest Coast*, ed. por Pavilion Of Spain (Madrid: Ediciones El Viso, 1986), 190-215.

²⁶ “El conflicto de Nutka”. Archivo General de Indias-en adelante AGI-Estado, Leg., 20. Exp., 91.



Fig. 10. *Apresamiento del capitán Colnett. The Centennial History of Oregon (1811-1912). Imagen de dominio público.*

Conclusión

El fracaso o, mejor dicho, la inviabilidad de fundar una misión en Nutka en el año de 1789 responde a varios factores. Primero y digno de ser tenido en cuenta, la inexperiencia de los cuatro frailes seleccionados por el Colegio de San Fernando para abordar una empresa de tal envergadura. En segundo lugar y muy relevante la distancia existente entre Nutka y la misión central de El Carmelo, lo que impedía una correcta comunicación y el abastecimiento de la misma. Con estas dos premisas iniciales se tenía que poner en marcha todo el proyecto evangelizador que tenía como fin expandir la fe hacia el Pacífico norte siguiendo el esquema de la Alta California. Cabe cuestionarse si, verdaderamente, el Colegio de San Fernando creía firmemente en el proyecto evangelizador de Nutka o simplemente se vio “forzado a cubrir expediente” con las órdenes del virrey de la Nueva España a sabiendas de la casi imposibilidad de que este proyecto fructificara, prefiriendo centrarse en las misiones ya establecidas y garantas de éxito, ya que la escasez de misioneros era una realidad plausible y necesitaban los más experimentados para seguir gobernando y gestionando con eficacia las ya establecidas y productivas misiones californianas.

En tercer lugar, otro de los aspectos que imposibilitaron la misión fue la complejidad morfológica del terreno, que impedía poder disponer de pastos abundantes para desarrollar una ganadería y de tierras fértiles y extensas para la agricultura, dificultando seriamente la manutención de los nativos, y también de los propios frailes e incluso del presidio militar. Este punto es en el que incide esencialmente fray Francisco Miguel Sánchez. No podían

garantizar el sustento y, por tanto, no podían cambiar los hábitos de los naturales; trabajar en ese proceso de conversión que solo podía darse en una población asentada y fija.

Todo ello, junto al estallido del conflicto de Nutka, que precipitó los acontecimientos, obligando al retorno a San Blas de la expedición, frustró el proyecto evangelizador del Pacífico norte y el anhelo del Colegio de San Fernando de ver abrazando bajo la misma fe y bajo el mismo método misionero toda la costa oeste norteamericana.

Referencias bibliográficas:

Anónimo. *Informe de El Apostólico Colegio de San Fernando de México, sobre los descubrimientos entre los 30 y 60 grados de latitud*. México: Biblioteca Aportación Histórica de México, 1948.

AA.VV. Colección de diarios y relaciones para la historia de los viajes y descubrimientos. 5 vols., Madrid: CSIC / Instituto Histórico de Marina, 1943-1975.

Anta Félez, José Luis: “Motivos e ideales en la expansión hacia la Alta California”. *Quinto Centenario*, n.º 14 (1988): 271-282.

Altuna, Elena. *El discurso colonialista de los caminantes (siglos XVII-XVIII)*. Ann Arbor (Michigan): Latinoamericana Editores, 2002.

Archer, Christon I. “Retreat from the North: Spain’s Withdrawal from Nootka Sound, 1793-1795”. *BC Studies: The British Columbian Quarterly*, n.º 37 (1978): 19-36.

Archer, Christon I. “Spain and the Defense of the Pacific Ocean Empire, 1750-1810”. *Canadian Journal of Latin American and Caribbean Studies*, n.º 21 (1986):15-41.

Baegert, Juan Jacobo. *Noticias de la península americana de California*. México: Antigua Librería Robredo, 1942.

Baños Llanos, Belén. “Expediciones científicas españolas al Pacífico, en la segunda mitad del siglo XVIII”. *Revista española del Pacífico*, n.º 2 (1992): 54-71.

Barco González, Miguel del. *Historia natural y crónica de la antigua California, 1780 [notas, apéndices, edición y estudio a cargo de Miguel León-Portilla]*. México: UNAM, 1988.

Barreiro, Roberto. “El primer encuentro entre españoles y rusos en América”. *Revista General de Marina*, Tomo 162 (1962): 529-534.

Bartoli, Tomás. *The Spanish establishment at Nootka Sound (1789-1792)*. Vancouver: Universidad British Columbia, 1960.

Beals, Herbert Kyle. *Juan Pérez on the Northwest coast*. Oregon: Historical Society Press, 1989.

Bejarano Almada, María de Lourdes. “Las bulas alejandrinas detonantes de la evangelización en el nuevo mundo”. *Revista de El Colegio de San Luis*, n.º 12 (2016): 224-257.

Bernabéu Albert, Salvador. “El Océano Pacífico en el reinado de Carlos III: Respuestas españolas a las agresiones foráneas”. En *Estudios sobre Filipinas y las islas del Pacífico*, editado por Florentino Rodao, 23-30. Madrid: Asociación Española de Estudios del Pacífico, 1989.

Bernabéu Albert, Salvador. *El Pacífico Ilustrado. Del lago español a las grandes expediciones*. Madrid: Fundación Mapfre, 1992.

Bolton, Herbert Eugène. *La misión como institución de la frontera en el septentrion de Nueva España* (Estudios [nuevos y viejos] sobre la frontera). Madrid: CSIC, 1991.

Borges Morán, Pedro. “Teorías franciscanas sobre la evangelización de América en la Edad Moderna”. *Mar Océano: Revista del humanismo español e iberoamericano*, n.º 9 (2001): 59-79.

Carretero Collado, Leoncio. “El sistema de estratificación social en la costa noroeste norteamericana a través del proceso de aculturación, 1774-1921”. *Revista española de antropología americana*, n.º 20 (1990): 161-182.

Chauvet, Fidel de Jesús. *La iglesia de San Fernando de México y su extinto Colegio Apostólico*. México: Editorial Jus, 1980.

Chauvet, Fidel de Jesús. *Franciscanos Memorables en México. Ensayo histórico (1523-1982)*. 2 vols., México: Centro de Estudios Bernardino de Sahagún, A.C., 1983.

Cuesta Domingo, Mariano. “Descubrimientos geográficos durante el S. XVIII. Acción franciscana en la ampliación de fronteras”. *Archivo Ibero-Americano*, n.º 52 (1992): 293-342.

Díaz-Trechuelo, Lourdes. “El tratado de Tordesillas y su proyección en el Pacífico”. *Revista española del Pacífico*, n.º 4 (1994): 5-12.

Engehardt, Zephyrin. *The missions and missionaries of California*. San Francisco, California: The James H. Barry Company, 1908.

Espinosa, Isidro Félix de. *Crónica de los Colegios de Propaganda Fide de la Nueva España*. Madrid: Raygar S.A. Editores, 1964.

Espinosa Spínola, Gloria. “Las órdenes religiosas en la evangelización del Nuevo Mundo”. En *España Medieval y el legado de Occidente*, editado por Luis Agustín García Moreno, 249-257. Barcelona: Lunweg, 2005.

Ettinger, Catherine R. *Pueblo, Presidio y Misión en la estructuración de territorio de la Alta California*. San Nicolás Higaldo: Universidad de Michoacán, 2012.

Fisher, Robin y Hugh Johnston, eds. *From maps to Metaphors. The Pacific world of George Vancouver*. Vancouver: Universidad de British Columbia Press, 1993.

Fuster Ruiz, Francisco. *El final del descubrimiento de América. California, Canadá y Alaska (1765-1822)*. Murcia: Universidad de Murcia, 1998.

Geiger, Maynard. *Franciscan Missionaries in Hispanic California, 1769-1848; a Biographical Dictionary*. San Marino, California: Huntington Library, 1969.

Gómez Canedo, Lino. *Evangelización, Cultura y Promoción Social*. México: Editorial Porrúa, 1993.

Harbord, Heather. *Nootka Sound and the surrounding waters of Maquinna*. Surrey, B.C.: Heritage House, 1996.

Hernández Sánchez-Barbara, Mario. *La última expansión española en América*. Madrid: Instituto de Estudios Políticos, 1957.

Hilton, Sylvia L. *La Alta California española*. Madrid: Fundación Mapfre, 1992.

Howay, Frederick W. “The Spanish Settlement at Nootka”. *The Washington Historical Quarterly*, n.º 3(1917): 163-171.

Jones, Oakah L. “The Spanish Occupation of Nootka Sound, 1790-1795”. Master Thesis. Universidad de Oklahoma, 1960.

Kueth, Allan J. “La crisis naval a finales del siglo XVIII”. En *El Estado en guerra: expediciones navales españolas en el siglo XVIII*, editado por María Baudot Monroy, 309-330. Madrid: Ediciones Polifemo, 2014.

Mariñas Otero, Luis. “El incidente de Nutka”. *Revista de Indias*, n.º 109-110 (1967): 335-407.

Martínez Peña, Leandro y Sara Granda Lorenzo. *La aplicación de las convenciones de Nootka. Una aportación documental*. Madrid: Universidad Rey Juan Carlos Universidad Complutense, 2011.

Martínez Shaw, Carlos. *El Pacífico español. De Magallanes a Malaspina*. Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores, 1988.

Melià, Bartomeu. “Misión por reducción”. *Suplemento antropológico*, n.º 26 (1991): 213- 228.

Menchaca, Antonio. *De California a Alaska. Vida y descubrimiento de D. Juan Francisco Bodega y Quadra*. Madrid: Ediciones de Cultura Hispánica, 1989.

Morales, Francisco, ed. *Franciscanos en América: Quinientos años de presencia evangelizadora*. México: Conferencia Franciscana de Santa María de Guadalupe, 1993.

Morales Valerio, Francisco. “Evangelización y culturas indígenas. Reflexiones en torno a la actividad misionera de los franciscanos en la Nueva España”. *Archivum Franciscanum Historicum*, n.º 85 (1992): 123-157.

Ortega Soto, Martha. *Alta California: una frontera olvidada del noroeste de México, 1769-1846*. México: Plaza y Valdés, 2001.

Osante, Patricia. “El septentrion novohispano: una secular colonización hispana”. En *Poblar la Inmensidad: sociedades, conflictividad y representación en los márgenes del Imperio Hispánico* (Siglos XV-XIX), editado por Salvador Bernabéu Albert, 43-104. Barcelona: Ediciones Rubeo, 2010.

Palau, Mercedes. *Nutka 1792. Viaje a la costa Noroeste de la América Septentrional*. Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores, 1998.

Palau, Mercedes, ed. *Nootka, Regreso a una historia olvidada*. Barcelona: Lunwerg Editores, 2000.

Palomares Sánchez, Bárbara. “Misión Nootka 1789. El diario de viaje de fray Francisco Miguel Sánchez”. *Revista de Historia Naval* 33, n.º 129 (2015): 9-34.

Pérez Embid, Florentino. “La expansión geográfica de la Nueva España en el siglo XVIII”. *Revista de Indias*, n.º 45 (1951): 501-531.

Rey Tejerina, Fernando. *Alaska-Nutka. Colofón del Imperio Hispánico*. Sevilla: Arboleda Ediciones, 2003.

Rex Galindo, David. “Franciscanos e indios en la Alta California española (1769-1822)”. *Espacio Tiempo y Forma*, Serie IV, n.º 20 (2007): 157-170.

Rex Galindo, David. *To sin no more. Franciscan and conversion in the Hispanic world*. Stanford and Oceanside: Stanford University Press / The Academy of Franciscan History, 2018.

Rodríguez Sala, María Luisa. *De San Blas hasta la Alta California: los viajes y diarios de Juan Joseph Pérez Hernández*. México: CISAN-UNAM CEPE-UNAM, 2006.

Ruiz Rodríguez, José Ignacio. *Políticas y disputas por el control de la Alta California. Españoles, ingleses y rusos en litigio por el control de un territorio casi infinito*. Madrid: Dykinson, 2011.

San Pío María del Pilar. *Expediciones españolas del siglo XVIII. El paso del noreste*. Madrid: Fundación Mapfre, 1992.

Sánchez Fuertes, Cayetano. *San Pedro Bautista y compañeros protomártires de Japón*. Madrid: Biblioteca de Autores Cristianos, 2019.

Sánchez Montañés, Emma. “Las expediciones españolas del siglo XVIII al Pacífico Norte y las colecciones del Museo de América de Madrid. La expedición de Juan Pérez de 1774”. *Anales del Museo de América*, n.º 18 (2010): 148-171.

Soler Pascual, Emilio. “Nutka. Una crisis en el Pacífico Norte”. En *España y el Pacífico*, editado por Antonio Francisco García-Abásolo González, 245-252. Madrid: Ministerio de Asuntos Exteriores/ Dirección General de Relaciones Culturales/ Asociación Española de Estudios del Pacífico, 1997.

Sota, José de la. *Viaje a la costa Noroeste de la América septentrional*. Madrid: Universidad Complutense, 1985.

Sota, José de la. “Nootka: The Crisis of 1789”. En *To the Totem Shore. The Spanish Presence on the Northwest Coast*, editado por Pavilion Of Spain, 190-215. Madrid: Ediciones El Viso, 1986.

Thurman, Michael E. *The Naval Department of San Blas. New Spain's bastion for Alta California and Nootka (1767-1798)*. California: The Arthur H. Clark Company, 1967.

Torre Curiel, José Refugio de la. “La frontera misional novohispana a finales del siglo XVIII: un caso para reflexionar sobre el concepto de misión”. En *El Gran Norte Mexicano: indios, misioneros y pobladores entre el mito y la historia*, editado por Salvador Bernabéu Albert, 285-330. Sevilla: CSIC / EEHA, 2009.

Torre Villar, Ernesto de la, ed. *Instrucciones y memorias de los virreyes novohispanos*. t. 2, México: Editorial Porrúa, 1991.

Vila Vilar, Enriqueta. “Los rusos en América”. *Anuario de Estudios Americanos*, n.º 22 (1965): 569-672.

Vila Vilar, Enriqueta. “Las expediciones científicas en el siglo XVIII: el esplendor en la época de Carlos III”. En *España Constitucional (1978-2018). Trayectorias y perspectivas*, editado por Esther González, Rafael Rubio y Benigno Pendás, vol. 4, 3041-3058. Madrid: Centro de Estudios Políticos y Constitucionales, 2018.

Ybarra y Bergé, Javier de. *De California a Alaska. Historia de un descubrimiento*. Madrid: Instituto de Estudios Políticos, Vol. 3, 1965.

RESEÑAS

AA.VV. (a cura di), *Nuovo Dizionario Teologico Interdisciplinare* (FMF) 553; **Cohen, Leonardo (Ed.)**, *Narratives and Representations of Suffering, Failure, and Martyrdom. Early Modern Catholicism Confronting the Adversities of the History* (RSV) 547; **Cordovilla, Ángel**, *Teología de la salvación* (FMF) 554-555; **Dale Bruner, Frederick**, *The Letter to the Romans. A Short Commentary* (RSV) 548; **Gandía Barber, Juan Damián**, *El Consentimiento matrimonial. Apuntes «ad usum scholarum»* (MAEA) 573-574; **González Faus, José Ignacio**, *La inhumanidad. Reflexiones sobre el mal moral* (FMF) 556-557; **Guijarro, Santiago**, *Metodología exegética del Nuevo Testamento* (AMM) 549-550; **Haught, John, F.**, *Ciencia y fe. Una nueva introducción* (AMM) 575-576; **Long, D. Stephen**, *La bondad de Dios. Teología, Iglesia y orden social* (RFMF) 558; **Martínez Gordo, Jesús**, *Entre el Tabor y el Calvario. Una espiritualidad «con carne»* (BPA) 577-578; **Merelo Romojaro, Paula**, *Adultos vulnerados en la Iglesia* (MAEA) 579-580; **Núñez Beltrán, Miguel Ángel (coord.)**: *Synodicon Baeticum IV. Constituciones sinodales de la Abadía de Alcalá la Real y de las diócesis de Jaén y Málaga* (VFB y JARD) 581; **Otaduy, Javier**, *Parte general del Derecho canónico. Normas, actos, personas* (MAEA) 582-583; **Ravasi, Gianfranco**, *Espiritualidad y Biblia* (FMF) 559-560; **Reasoner, Mark**, *Five Models of Scripture* (RSV) 551; **Ruiz, Begoña**, *Protección de menores. Guía para formadores* (MAEA) 584-585; **Sesboüé, Bernard**, *Comprender la Eucaristía* (LQG) 561; **Sesboüé, Bernard**, *El hombre, maravilla de Dios. Ensayo de antropología cristológica* (FMF) 562-563; **Schmemmann, Alexander**, *Introducción a la teología litúrgica. A la luz de la tradición de la Iglesia ortodoxa* (JMSC) 564-568; **Somavilla Rodríguez, Enrique**, *La Iglesia y la sinodalidad. XXIV Jornadas Agustonianas* (BPA) 586-587; **Torres Pérez, Pepa**, *Teología en las periferias. De amor político y cuidados en tiempos de incertidumbre* (BPA) 588-589; **Uríbarri Bilbao, Gabino**, *El Hijo se hizo carne. Cristología Fundamental* (FMF) 569-570; **Wozna, Antonina María**, *Némesis: modelo de justicia en Mary Daly* (BPA) 571-572; **Wozna, Antonina María**, *Ser madre: ¿opción, destino o vocación? Espacio teológico de la maternidad* (BPA) 590-591; **Zundler, Dorothee**, *Dekalog und Tefillin im Ijobbuch? Eine sprach – und Literaturwissenschaftliche Studie zu Ij 31* (RSV) 552.



INSTITUTO TEOLÓGICO DE MURCIA OFM
Servicio de Publicaciones

